▲學古齋　老手命理

學古齋星盤命理
盡今卜究
五聖訣訂
八字查
二五能貴
十行知陰
八吉過賤
富去凶宿
書與皆應
傳未來
術在驗
多人賢
秘人士
▲諸君惠顧請照西字信箱附來便妥
理陽否泰逐分明
貴賤通及壽妖
Wah Sang Co. C/o Hang Ko Jai
P. O. Box 833　Vancouver, B. C.
台山　余標禮啟

生隆棧參茸玉桂藥材

秘製經驗膏丹丸散

壯陽強腎遺少丸每金統
補腎壯陽酒每磅悅
鹿茸滋陰丸每金統
鈣蛤蚧大補藥水每磅悅
專治久年虛濁丸每金悅
小腹氣痛斷根丸每磅悅
心腹痛無價金丹每磅悅
心胃痛藥水每磅悅
化痰順氣止咳丸每磅悅
久咳傷症調肺丸每金統
驚悸打遠魂丸軟每個統
跌打吊療止痛膏每張悅
夜夢遺精強腎丸每金悅
無夢滑精補腎丸每金悅
解表元搜毒藥瀉丸每磅悅
神効白濁藥水每磅悅
外射白濁止痛水每磅悅
五淋白濁止痛丸每磅悅
花柳痛疗骨痛丸每磅統
搥紅月婆毒妙丸每磅悅
皮膚濕毒止癢水每磅悅
疎解內臟濕毒丸每兩統
婦科合歡種子丸每盒悅
婦科壯元續嗣丸每磅統
始創婦科阻孕丸每盒悅
刀傷止痛生肌水每磅悅
壯陽久戰遠少丸每磅悅
各項丸散未能備錄
欲知其詳函索目錄

駝名參茸三鞭補腎丸

此丸壯陽健腎補腦添精為治思勞色慾過度百損以致五勞七傷形神俱困等症方用參茸三鞭魚膠鹿茸等配製而成其功用滋腎水養心血補腦髓壯筋骨扶元陽潤肌膚為補腎獨步之品其功效神奇出人意外請看下列證書便知其概矣

價目　大金五元　小金貳元伍　郵費自備

保證書

▲趙邦立內外方脉醫寓
▲有唐山各種瓜菜米發售
▲電話（特）Phone Sey 6721
Sang Lung Jan, 2: Pender St. W. Vancouver, B.C.

祈蛇三鞭蛤蚧藥酒
無風亦可飲
滋陰補腎驅風活絡藥酒
每磅印在銀貳元
此為酒洗陰補腎驅風活絡大能補腦髓壯筋骨治一切陰虛伏溢腰疼骨痛不耐勞苦以及腎氣衰憊精血虧損下部痿軟酸痛癱瘓不能龐步者之聖藥也此酒配製得宜駝名既久今特選頭等藥料釀味美酒秘製而成俾酒洗陰補腎驅風活絡藥酒行藥力藥藉勞效功力尤大奏社神速凡業衣館板櫃車路園口等苦工朝晚每服一杯則身體壯健異常永無苦傷之患
德泰行所實高華埠
生隆棧主人監製

華埠雲高新源靴舖
SUN YUEN CO. SHOE MAKER
543 Main St. Vancouver B. C.

行零沽價極相宜修整舊靴隨時應命諸君賜顧額外歡迎舖在緬街門牌五百四十三號
司理人　李森　李玉　披露

啓者本號製造各歐鞋靴各色笑袋發

拾足金葉
請照住址
麗生號　葉曉初
LAI SANG CO.
432 Carrall Street
Phone Sey. 3479
Vancouver, B. C.
美盛號　鄧湛隆
MEE SHANG
5 Pender Street East
Phone Sey. 2162
Vancouver, B. C.
聯盛公司
LIN SHANG CO.
No.1 Pender Street East
Phone Sey. 4295
Vancouver B. C.
新明機利怡公司
SUN KEE MING CO.
433 Columbia Ave.
Phone Sey. 4048
Vancouver B. C.

加拿大
太平洋
中國
來往車明表
本公司啓
由云埠到云埠每日下午九點五十分
午七點三十九分
歡迎華友
快捷安當
▲往港船期
▲藍煙通加利士
正月廿四
▲四丕亞亞洲皇后
二月七号
▲提督遠東者化臣總統
正月廿
詩晏亞

廣安民麥錫舟
Kwong On Man Co.
45 Elizebeath St.
Toronto Ont.

永隆千盛
WING LUNG CO.
38 Lagauchetiere St. W.
Montreal, Que.

均安棧馬駿
QUON ON JAN CO.
46 Pender St. W.
Vancouver, B. C.
華人代理處

▲域埠東亞旅館廣告
本旅館為域埠華人中最大之旅館地方清潔房口角爽家私均用西式水龍分配冷熱位居街角交通利便久為僑胞惠顧茲因舊主人業旋推與本主人承受用特大加改良煥然一新行旅住宿洵稱得所遠方僑胞光顧函電通知定必如意料理仰望留心無任歡迎
司理人　鄧孔正披露
Tong Ah Hotel
1405 Store St.
P. O. Box 1424
Phone 4452
Victoria, B. C.

▲耕園退股
啟者宋華錫原與李逢溫平自民國十一年十貳年三人同耕一園名盛利園土名努埃崙弟志圖別業現將自己股份項與同伴李逢一人承受自頂出之後所有該園欠到唐番數目交與李逢支理概與頂出者無涉特此聲明免後論　宋華錫特啟

英昌隆
Ying Chung Lung & Co
99 Cormorant Street
P. O. B. 516 Victoria
啟者本店開張於域多利數十年於茲矣專辦唐山油糖酒米京菓海味雜貨俱全凡有貨色俱選各江上好貨物坑上各埠諸君光顧取價從廉接滙香港書信銀兩快捷異常代理日本郵船客位料理周到久蒙梓里嘉許本店生意日見起色更為改良諸君留心光顧格外歡迎
域埠　英昌隆司事
李進啟

廣濟堂廣告
本堂創在云哥華埠廣東街門牌四號專辦祖國正地道上等藥材正式參茸玉桂各家正字號膏丹丸散特聘有良師精心泡製熟藥兼製造膏丹丸散發客本堂志在馳名如蒙光顧取價定必從廉無論遠近取藥祈照下列西字付來定然從速付上以應藥到回春焉
▲注意本堂外科醫生林弼臣醫寓　置有製丸傷口承接製丸如蒙委托快捷妥當
▲講線（矢磨）三六三七

外科醫生林弼臣

啓者本醫生主心存濟世志在馳名醫治各症無不奏效久為僑胞嘉許誠恐各埠未及週知故特廣告以便有患者知所問津焉本醫生擅醫跌打還魂刀傷炮碼續筋駁骨瘰癧喉症陰陽惡毒大瘡花柳魚口便毒橫弦芒菓疳疔痔漏（从疒）遠年爛脚湯火損傷紅白痢症風疾鶴濕外科各種奇難雜症加以良方泡製各種膏丹丸散發售利濟同胞各埠梓友如有購藥求醫者請將病原註明照上列門牌西字買赤紙付來定必按症施藥從速付上醫治以應藥到回春焉

▲茲將自製各膏丹丸散價目列后　（○代每）
萬應拔毒生肌膏○盒元半　珠珀刀傷生肌膏○盒元半
炮傷去毒生肌膏○盒三元　跌打吊療止痛散○盒三元
跌打駁骨止痛散○盒五元　打跌止血生肌散○鐘貳元
跌打散於藥水○鐘二元三五　花柳初起瀉毒丸○鐘二元
遠年爛脚生肌膏○盒一元五　日久虛濁固精丸○鐘三元
花柳搜毒牛王丸○鐘三元　花柳鹹疳珠珀散○鐘二元
花柳鹹疳珠珀膏○盒二元　花柳止濁藥丸○鐘銀三元
橫弦芒菓內消散○鐘貳元　橫弦芒菓外敷散○鐘二元
花柳愈後無患丸○崞五元　痛無定處止痛散○盅五元
湯火損傷藥膏○盅銀二元　參茸三鞭補腎丸○鐘五元
痛無定處止痛丸○鐘五元
萬應瘡科散○鐘銀二大元
小腸疝氣痛丸○鐘銀二元　瘰癧內消丸○鐘銀五大元
紅白痢症丸○鐘銀一大元　喉症化痰散○鐘銀二大元
花柳入骨除患丸○鐘五元　除濕止癢膏○盒銀一大元
丸散太多不能盡錄畧舉數種而列之倘各梓里有症未便來就醫者即將本人病症如何或買丸散列明信內同仄帋一齊付來交本醫生收立行按症發藥從速付上以應藥到回春如有信件祈照上列西字付來交林弼臣無悞郵費買者自理
祈蛇去風除濕丸○鐘三元
舖在英屬云哥化埠廣濟堂發行
Kwong Chai Tong Co. 4 Canton St. Vancouver, B.C.
總發行所英屬云高化埠廣濟堂

羅生埠曹統新支店廣告
啟者本軒自中華民國四年分枝舊金山大埠迄今越七年荷蒙　僑胞信用遐邇知名今值暑假期間足羅生巨利埠見其埠形廣闊居民百萬天時水土佳特設總支店在此埠郵政局右便添步街夾非洲角門牌九百號診治中西男女老少內外全科兼所打炮火刀傷續筋駁骨花柳白濁疳疔魚口便毒梏果癰疽流注鵝喉瘰癧爛脚等症並自辦各項丸散發售倘蒙　諸尊賜顧或取丸散或委辦藥祈寫明病源照下列英文地址列明寄來定當如數藥付上此啟
存心軒主人曹統新啟
CHUN SOM HIN　C. T. SUN & SON
900 WEST TEMPLE STREET　LOS ANGELES, CALIF. U. S. A.

注意
本軒現又由廣東老舖辦到大帮膏丹丸散藥水藥油等發賣並招商代理利權特別如意函議另有目錄救急方書贈送

◎所幸堅心不換醫
曹統新先生縛骨之良聞名久矣試問有何法改吾志而轉別醫乎緣小兒阿全腳踏車由華盛頓街上士德頓街霎遇自由車從上橫駕衝來將腳踏車砍碎腳仆街上魄散魂飛像如失氣舁赴急濟醫院察驗足部近脚眼斷一橛上下五寸間慨破皮肉凸出骨流血如注浸透棉花扎帶衣被頭部額門穿四幅右肩腿傷手傷觀此情形聞者心驚見者流淚無怪報館登錄謂吾兒傷勢過重縱然不死亦為疾為父母之心益加痛切命長男將傷者車回家中請曹先生星夜起身來理給藥未止捶正斷骨用雞敗縛傷醫二日被其承受自由車之燕梳館帶同西醫面來先生駁論督令將傷者車入醫院電影面醫否則燕梳館不負賠償醫費之責先令答聲醫費事小人命事大決不入醫院調治一實用曹先生理愈為度致醫費一層衙官分判伊則悻悻而去連請曹先生醫理月餘已能步履如常合家轉怒為喜見駁自由車無意撞傷吾兒之西人帮助同往燕梳館收回醫費一百九十三元除扶之外其餘刊登報端以謝先生救命大德焉
寓金山大埠馬房巷十三號增邑黃志巷

◎偶幸先生馳來救命
啓者弟染一症頭面手足全身暴腫起粒出水痒痛不堪搔之更甚不知者必視作生瘋一樣無異靜坐房中不敢出街已越幾星期偶聞曹統新先生由大埠入來此圖創支店兼理西人特委友人聘他到診指出此是浸淫毒由餘毒雜入血份伏患久茲乘內熱循脾脉發越於四肢故暴腫痒痛出水僅投藥一劑此夕週身自然對一禮拜幸得暴腫全消痒痛盡止應手而效可見先生擅理奇難雜症名不虛傳特片言以銘感佩
寓羅省　316½ Marchessault St., Los Angeles, Calif.　三水　劉錦泉轉

◎早知先生何勞痛苦
曹統新先生惠鑒啓者弟患遠年頑症經歷中西醫理徒負光陰耗費錢財日臥床中手足痺痛寸步難移惟有長嘆命生不辰遇此疾厄而已偶閱報章忽覩先生大名遠播特將病情繕寫來治幸先生洞親此症病名為痺惠來諸藥照法服之不過幾礼親竟奏全功步履如舊工作依然方知先生神醫國手與盧扁并駕齊驅有何多讓茲奉上赤紙伸銀廿五元除找數尾之外其餘廿零元勞將此信登諸報端表揚大德並介紹同病者知所從適焉
旅美　Jim Lee, 573 North St., Pittsfield, Mass.　台山人李達頓

◎勦毒靈丹如神且速
曹統新先生鑒啓者弟染此場惡毒實在驚駭初由頭面起印點其色紫紅黑暗痕痛入心不三日面目浮腫越連越濶遍及全身狀如瘟疾急尋醫服藥盡質覺不能稍止又行變血化極赤不知其由來是夜自思無從解救搜閱報章知先生有雄軍勦毒丹遂將病情函述並購此丹奈路程太遠望藥心焦日換數醫其症益劇候十五日方得接閱辨症信知因毒入血與相煽浸淫皮外仍候三日始得靈丹依單服食初覺全身不適次行大解越片時痕稍止腫略消連服七日紅點盡謝皮色復原回想此症之猛惡得此丹之速效轉可駭為可喜特登報端介紹同病者知仙藥之所在焉
旅加拿大　Queen Bess Cafe, P.O. Box 303, Prince Albert, Sask., Can.

◎跌打必宜清瘀血
曹統新大國手雅鑒敬啓者弟因藥自由車往別埠偶遇全車反覆跌傷腰部下穴此時痛苦難堪即延醫調治數次自作痊愈不料其瘀血未清留為後患近日天時變動痛苦又來當此之時急欲求醫乃辨病源列寫求治蒙先生惠來諸藥照法而用不及十日竟將後患消除正所謂藥到回春名不虛傳弟治恩不淺感德無涯特鳴於報端
患者知國手之所在焉
寓金山篤市匿東昌號　Tong Chong Co., 725 Saviers Rd. Oxnard, Calif.　余統根上言